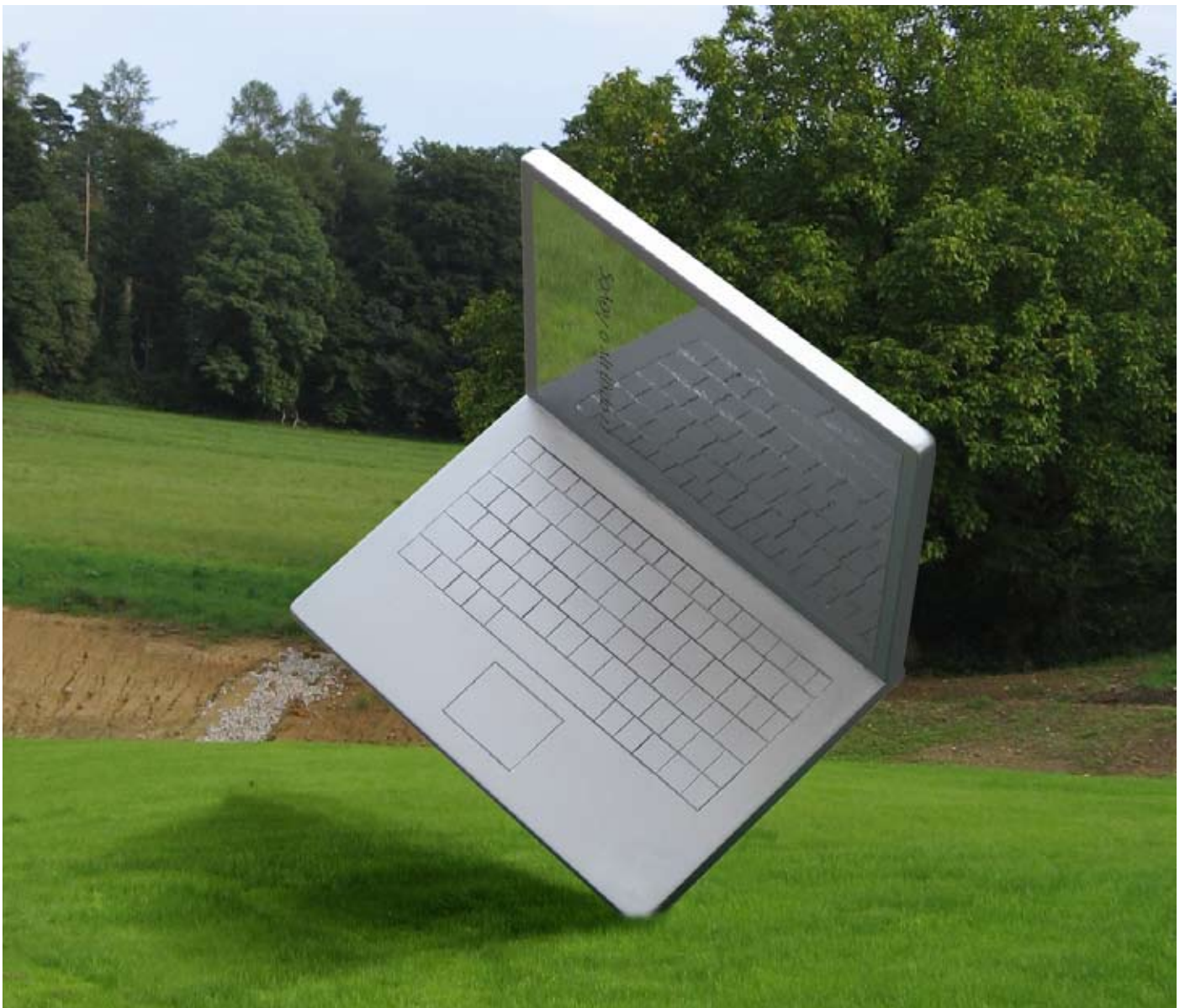


Entwurf für ein Kunstwerk an der BA Lörrach

ἐν ἀρχῇ ἦν ὁ Λόγος



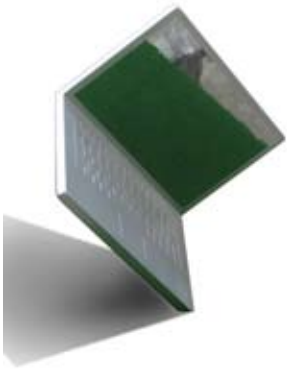
Bernd Goering

Basler Str. 54
Atelier: Musergasse 12

D-79540 Lörrach
D-79588 Egringen

Tel 07621 5839495
Fax 07621 5839496

kontakt@goering-bernd.de
www.goering-bernd.de



Ein Notebook, arbeitsbereit aufgeklappt, auf eine Ecke gestellt, abhebend, tanzend, sich scheinbar seiner Aufgabe entziehend. In abstrahierter, verallgemeinernder Form dargestellt. Die Tastatur ist nur mittels Kerbungen leicht plastisch angedeutet. An Stelle eines Bildschirms ist eine spiegelnde Fläche zu sehen.

Auf den ersten Blick könnte es sich auch um ein aufgeklapptes Buch handeln. Schon im Begriff des „notebook“ ist auch das Buch enthalten. Einerseits also das traditionelle Medium für die Aufbewahrung und Vermittlung von Wissen und Kultur, andererseits das zeitgenössische, nicht mehr wegzudenkende Arbeitsmittel für die Menschen des 21. Jahrhunderts. Ein Werkzeug, das nicht nur als Schreibmittel, sondern auch als Kommunikationsmittel z.B. via Internet dient, das eine Vernetzung über die ganze Welt ermöglicht. Es ist Eingabe- und Ausgabegerät zugleich, die auf der Tastatur eingegebenen Zeichen rufen ein Ergebnis auf dem Bildschirm hervor, das in der Regel wiederum eine erneute Eingabe nach sich zieht.



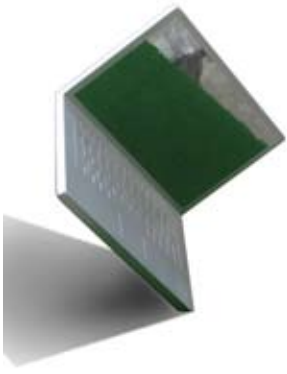
Bernd Goering

Basler Str. 54
Atelier: Musergasse 12

D-79540 Lörrach
D-79588 Egringen

Tel 07621 5839495
Fax 07621 5839496

kontakt@goering-bernd.de
www.goering-bernd.de



Die reflektierende Fläche anstelle des eigentlichen Bildschirms jedoch zeigt das, was davor geschieht. Je nach Standort des Betrachters sieht er die Umgebung oder sogar sich selbst gespiegelt.

In dieser Fläche sieht er aber auf jeden Fall folgenden Schriftzug

ἐν ἀρχῇ ἦν ὁ Λόγος

Mit diesen Worten beginnt das Johannes - Evangelium. "Am Anfang war das Wort", wobei das griechische „logos“ nicht nur Wort bedeutet, sondern ebenso z.B. für Rede, Sinn, Bedeutung, Gedanke, Tat stehen kann.

ἐν ἀρχῇ ἦν ὁ Λόγος (en archē ēn ho Logos)
in der lateinischen Vulgata-Übersetzung: in principio erat Verbum,
in der deutschen Einheitsübersetzung: Im Anfang war das Wort



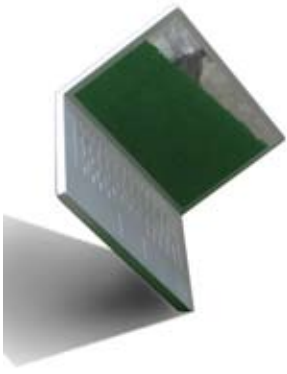
Bernd Goering

Basler Str. 54
Atelier: Musergasse 12

D-79540 Lörrach
D-79588 Egringen

Tel 07621 5839495
Fax 07621 5839496

kontakt@goering-bernd.de
www.goering-bernd.de



Goethe hat in seinem Faust I seinen Protagonisten dazu folgendes sagen lassen:

**Geschrieben steht: »Im Anfang war das Wort!«
Hier stock ich schon! Wer hilft mir weiter fort?
Ich kann das Wort so hoch unmöglich schätzen,
Ich muß es anders übersetzen,
Wenn ich vom Geiste recht erleuchtet bin.
Geschrieben steht: Im Anfang war der Sinn.
Bedenke wohl die erste Zeile,
Daß deine Feder sich nicht übereile!
Ist es der Sinn, der alles wirkt und schafft?
Es sollte stehn: Im Anfang war die Kraft!
Doch, auch indem ich dieses niederschreibe,
Schon warnt mich was, daß ich dabei nicht bleibe.
Mir hilft der Geist! Auf einmal seh ich Rat
Und schreibe getrost: Im Anfang war die Tat!**



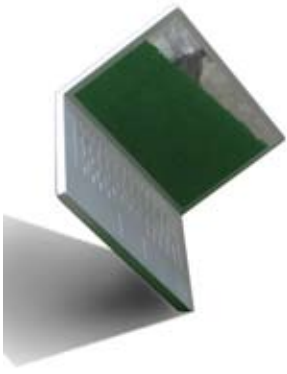
Bernd Goering

Basler Str. 54
Atelier: Musergasse 12

D-79540 Lörrach
D-79588 Egringen

Tel 07621 5839495
Fax 07621 5839496

kontakt@goering-bernd.de
www.goering-bernd.de



Erläuterung zur Ausführung

Ein Stahlgerüst wird verkleidet mit Aluminiumblechen. Die Oberfläche ist matt bzw. an Stelle des Bildschirmes glänzend respektive spiegelnd.

Die Höhe beträgt ca. 4 m.

Die Plastik wird verankert in einem vom Rasen verdeckten Köcherfundament.

Am vorbeiführenden Weg würde auf einem kleinen Sockel eine Schrifttafel angebracht mit den oben aufgeführten Übersetzungen sowie obiger Passage aus Goethes Faust I.

Optional wäre eine Beleuchtung wünschenswert.



Bernd Goering

Basler Str. 54

Atelier: Musergasse 12

D-79540 Lörrach

D-79588 Egringen

Tel 07621 5839495

Fax 07621 5839496

kontakt@goering-bernd.de

www.goering-bernd.de